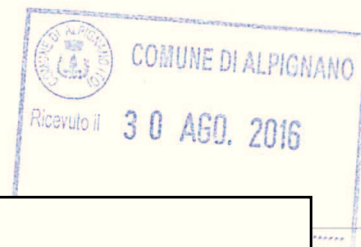




## Giacomo BOSIO

Nato a Rivoli (TO), il 13 aprile 1991.



### ISTRUZIONE E FORMAZIONE

|                         |   |
|-------------------------|---|
| 07/10/2014 – 05/07/2016 | <b>LAUREA MAGISTRALE IN LINGUA E CULTURA ITALIANE PER STRANIERI</b> (Università di Bologna), <b>conseguita con lode</b> . Tirocinio estero (Polonia) come docente di italiano. Tesi in ludodidattica. |
| 02/10/2015              | CERTIFICAZIONE <b>DITALS</b> (Università di Siena), didattica dell'italiano come lingua straniera, primo livello (studenti universitari).   |
| 07/11/2013 – 20/05/2014 | <b>MASTER IN DIDATTICA DELLA LINGUA ITALIANA</b> (Abbey School, Torino). Corso di formazione (120 h) con tirocinio in classe (90 h).  |
| 10/09/2010 – 16/07/2013 | <b>LAUREA IN SCIENZE DELLA MEDIAZIONE LINGUISTICA</b> (Università di Torino). Votazione finale <b>110/110 e lode</b> . Lingue di studio: inglese e arabo. Tesi in traduzione (inglese-italiano).      |
| 12/09/2015 – 06/07/2011 | <b>DIPLOMA DI LICEO CLASSICO</b> (Liceo Massimo D'Azeglio, Torino). Votazione finale <b>100/100</b> .   |

### LINGUE STRANIERE

|                      |  |
|----------------------|--|
| Madrelingua italiana | <b>INGLESE C1. POLACCO B2. TEDESCO e ARABO A1.</b><br>Certificazione <b>IELTS Academic Band 8.0</b> (luglio 2016).<br>Conoscenza approfondita del <b>latino</b> .<br>Coppie traduttive: ENG>ITA; ITA>ENG; POL>ITA. |
|----------------------|--|

### CONOSCENZE INFORMATICHE

Patentato **ECDL**.  
Buona conoscenza del **pacchetto Office** e dei software di **montaggio video** Pinnacle e Magix.

### ESPERIENZA PROFESSIONALE

|             |  |
|-------------|--|
| 2011 – 2015 | <b>TRADUTTORE</b> (INGLESE-ITALIANO E ITALIANO-INGLESE), presso: <ul style="list-style-type: none"><li>✓ <b>Giuliano Accomazzi SCS / Residenza Rosa Govone</b> (Torino): traduzione contratti di affitto e regolamenti interni (ita&gt;ing).</li><li>✓ <b>Capitol Language Services LLC (Washington, DC)</b>: telelavoro – traduzione di brochure e siti web per aziende clienti (ing&gt;ita).</li></ul> |
| 2013 – 2015 | <b>DOCENTE DI ITALIANO A STRANIERI</b> , e in particolare: <ul style="list-style-type: none"><li>✓ <b>Corso aziendale</b> a madrelingua giapponese A2 presso la scuola <i>Ciao Italy</i> (Torino, estate 2015).</li></ul>  |

- ✓ **Corso per turisti** tedeschi B1/B2 presso *Italian Tourist Services / Hotel Bellavista* (Bossolasco, estate 2015).
- ✓ **Corsi per principianti** individuali e di gruppo presso la *Società Dante Alighieri*, sede di Breslavia (**Polonia**, primavera 2015).
- ✓ **Lettore universitario** (supplente) presso l'*Università di Breslavia* (**Polonia**, primavera 2015).
- ✓ **Volontario in corsi per immigrati** presso *Associazione ASAI* (Torino) e *Biblioteca comunale di Alpignano* (2013/2014).
- ✓ **Corso aziendale** a madrelingua polacco A1 presso la scuola *Ciao Italy* (Torino, inverno 2013).

2009 – 2014

**RESPONSABILE GRUPPO GIOVANI** presso le Parrocchie di Alpignano (TO): organizzazione di percorsi formativi tutto l'anno e summer camp.

#### ULTERIORI INFORMAZIONI

Patente di guida **B**. Certificato di **guida** sicura II livello.

Autorizzo il trattamento dei miei dati personali ai sensi del D. Lgs. 196/2003.

Torino, agosto 2016



**IL DICHIARANTE**  
F.to Giacomo Bosio